|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| SEMINAR 7 | Latinský nebo jiný termín | Seminář 7 |
| late prelombardian/prelongobardian phase |  | pozdní předlangobardská fáze |
| northdanubian phase |  | severodanubská fáze |
| Pannonian phase |  | Pannonská fáze |
| horse burial |  | pohřeb koně |
| often disturbed and robbed |  | často narušené a vyloupené |
| simple elbian hand-formed pottery |  | jednoduchá v ruce dělaná keramika polabského charakteru |
| bag-shaped and flask-shaped pots |  | vakovité a baňkovité hrnce |
| biconical bowl |  | bikonická mísa |
| triangles with wedge-shaped cuts, ribs, methops, strips |  | trojúhelníky s klínovitými vrypy, žebra, metopovité vzory, třásně |
| S-shaped brooch |  | esovitá spona |
| disc brooch with almandines |  | terčovitá (kruhová) spona s almandiny |
| bow brooches with semi-circular and tongs-like cut out head-plate |  | lučíkovité spony s polokruhovitou a klešťovitě vykrojenou záhlavní destičkou |
| bow brooches with semi-circular head-plate and lots of knobs or plaits |  | lučíkovité s polokruhovitou záhlavní destičkou se spoustou knoflíků a pletenci |
| fittings of cingulum |  | kování cingula |
| reed-shaped strap ends |  | jazykovitá nákončí opasku |
| lance-shaped strap ends |  | lancetovitá nákončí opasku |
| „bracteate“ pendant |  | mince jako závěsek tzv. brakteáty |
| so-called weaving sword |  | tzv. tkací mečík |
| purse, handbag´s fittings |  | kování tašek, kabelek, kapsářů |
| so-called long combs (with grip) |  | tzv. dlouhé hřebeny (někdy s úchytkou) |
| antler case |  | parohová schránka |
| tinny dishes with pearly ornament on the rim |  | kovové mísy s perlovým ornamentem |
| pincers |  | kleště |
| anvil |  | kovadlina |
| whetstone |  | brousek |
| scales |  | váhy |
| hammer |  | kladivo |
| craftsman´s burial |  | pohřby řemeslníků |
| so-called thuringian bowls |  | tzv. durynské mísy |
| ivory box - pyxis |  | slonovinová schránka - pyxida |
| candelabra-like artefacts |  | „svícnovité“ předměty |
| stone mausoleum |  | kamenné mausoleum |
| hardware and metallurgical tools |  | železářské a metalurgické nástroje |
| woodworking tools (chisel, saw, auger, axe…) |  | dřevoobráběcí nástroje (dláto, pila, nebozez, sekera atd.) |
| building tools (trowel, shovel, dolabra) |  | stavební (zednická lžíce, lopata, dolabra) |
| agricultural instruments (hoe, spade, sickle, scythe) |  | zemědělské nářadí (motyka, rýč, srp, kosa |
| measuring tools (compasses, triangle ruler, plumb line, groma) |  | měřičské nástroje (kružítko, pravítko, olůvko, groma) |
| gaming pieces | CALCULI | hrací kameny |
| Roman wagon |  | římský vůz |
| nave hoops |  | náboje kola |
| iron tyres |  | železné obruče |
| linchpin |  | zákolník |
| decorative mounts |  | ozdobná kování |